

# Vždy připravení pomôct'

Zaregistrujte svoj produkt a získajte podporu na  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

DS3480/12

Otázky?  
Kontaktujte  
Philips



## Príručka užívateľa

**PHILIPS**



# Obsah

---

<b>1</b>	<b>Dôležité</b>	<b>2</b>
	Bezpečnosť	2
	Súlady so smernicami	2
	Starostlivosť o životné prostredie	2
	Upozornenie	3

---

<b>2</b>	<b>Váš reproduktor s dokovacou stanicou</b>	<b>4</b>
	Obsah balenia	4
	Prehľad	4

---

<b>3</b>	<b>Úvodné pokyny</b>	<b>5</b>
	Nabíjanie zariadenia DS3480	5
	Zapnutie alebo vypnutie	5

---

<b>4</b>	<b>Prehrávanie</b>	<b>6</b>
	Prehrávanie cez dok Lightning	6
	Prehrávanie cez rozhranie Bluetooth	6
	Prehrávanie cez zvukový kábel	8
	Nastavenie hlasitosti	8

---

<b>5</b>	<b>Nabíjanie</b>	<b>9</b>
	Nabíjanie cez dok Lightning	9
	Nabíjanie cez konektor USB	9

---

<b>6</b>	<b>Aktualizácia firmvéru</b>	<b>10</b>
----------	------------------------------	-----------

---

<b>7</b>	<b>Technické údaje</b>	<b>11</b>
	Zosilňovač	11
	Všeobecné informácie	11
	Bluetooth	11

---

<b>8</b>	<b>Riešenie problémov</b>	<b>12</b>
	Žiadny zvuk alebo slabý zvuk	12
	Nereaguje na stláčanie tlačidiel na reproduktore	12
	O pripojení Bluetooth	12

# 1 Dôležité

## Bezpečnosť

- Používajte len nástavce/príslušenstvo špecifikované výrobcom.
- Používajte iba napájacie zdroje uvedené v návode na používanie.
- Produkt nesmie byť vystavený kvapkajúcej ani striekajúcej kvapaline.
- Neumiestňujte na produkt žiadne nebezpečné predmety (napr. predmety naplnené kvapalinou, zapálené sviečky).
- Batérie (súprava batérií alebo vstavané batérie) nesmú byť vystavené zdrojom nadmerne vysokej teploty, ako je napríklad snečné žiarenie, oheň alebo podobné zdroje tepla.
- Pri nesprávne vložených batériách hrozí explózia. Pri výmene použite vždy rovnaký alebo ekvivalentný typ.
- Tam, kde zástrčka priameho napájacieho adaptéra slúži ako odpájacie zariadenie, musí zostať odpájacie zariadenie ľahko prístupné pre okamžité použitie.



### Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tela tohto zariadenia.
- Nikdy nemažte žiadnu časť tohto zariadenia.
- Nikdy nepokladajte toto zariadenie na iné elektrické zariadenie.
- Toto zariadenie chráňte pred priamym snečným svetlom, otvoreným ohňom alebo zdrojom tepla.
- Aby ste mohli toto zariadenie kedykoľvek odpojiť zo siete, uistite sa, že k sieťovému káblu, zástrčke alebo adaptéru máte voľný prístup.

## Súlad so smernicami

# CE 0560

Tento výrobok spĺňa požiadavky Európskeho spoločenstva týkajúce sa rádiového rušenia.

## Vyhlasenie o zhode



Spoločnosť WOOX Innovations týmto vyhlasuje, že tento produkt spĺňa základné požiadavky a ostatné príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES. Vyhlasenie o zhode nájdete na stránke [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).



### Poznámka

- Typový štítok sa nachádza v priečniku na batérii.

## Starostlivosť o životné prostredie

### Informácie týkajúce sa životného prostredia

Všetky nepotrebné baliace materiály boli vynechané. Snažili sme sa o dosiahnutie jednoduchého rozdelenie balenia do troch materiálov: kartón (škatuľa), polystyrénová pena (vypodloženie) a polyetylén (vrecká, ochranná penová pokrývka).

Váš systém pozostáva z materiálov, ktoré je možné v prípade roztriedenia špecializovanou spoločnosťou recyklovať a opakovane použiť. Dodržiavajte miestne nariadenia týkajúce sa likvidácie obalových materiálov a starého vybavenia.



Pri navrhovaní a výrobe produktu sa použili vysokokvalitné materiály a súčasti, ktoré možno recyklovať a znova využiť.



Keď sa na produkte nachádza symbol prečiarknutého koša s kolieskami, znamená to, že sa na tento produkt vzťahuje Európska smernica 2002/96/ES.

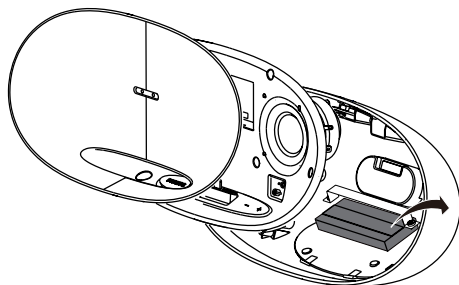
Informujte sa o miestnom systéme separovaného zberu elektrických a elektronických zariadení.

Dodržiavajte miestne predpisy a nevyhadzujte použité zariadenia do bežného domového odpadu. Správnou likvidáciou použitého zariadenia pomôžete znížiť možné negatívne následky na životné prostredie a ľudské zdravie.



Produkt obsahuje batérie, ktoré na základe Európskej smernice 2006/66/ES nemožno likvidovať spolu s bežným domovým odpadom. Informujte sa o miestnych predpisoch týkajúcich sa separovaného zberu batérií, pretože správnu likvidáciu pomôžete znížiť negatívne následky na životné prostredie a ľudské zdravie.

Vybratie vstavanej batérie z vášho výrobku vždy zverte do rúk odborníka.



## Upozornenie

Označenie a logá Bluetooth® sú registrované ochranné známky vo vlastníctve spoločnosti Bluetooth SIG, Inc. a spoločnosť WOOX Innovations ich používa na základe licencie.

Made for

iPod iPhone iPad

Označenia „Made for iPod“ (Vyrobené pre iPod), „Made for iPhone“ (Vyrobené pre iPhone) a „Made for iPad“ (Vyrobené pre iPad) znamenajú, že elektronické zariadenie bolo navrhnuté na pripojenie špeciálne k zariadeniu iPod, iPhone alebo iPad a má certifikát vývojárov, že spĺňa prevádzkové štandardy spoločnosti Apple. Spoločnosť Apple nezodpovedá za prevádzku tohto zariadenia ani jeho súlad s bezpečnostnými a regulačnými štandardmi. Upozorňujeme, že používanie tohto príslušenstva so zariadením iPod, iPhone alebo iPad môže ovplyvniť prevádzku bezdrôtového pripojenia.

iPod a iPhone sú ochranné známky spoločnosti Apple Inc. registrované v USA. a ďalších krajinách. iPad je ochranná známka spoločnosti Apple Inc.

## 2 Váš reproduktor s dokovacou stanicou

### Obsah balenia

Skontrolujte a identifikujte obsah balenia:

- Hlavná jednotka
- Sieťový napájací adaptér AC/DC
- Stručná úvodná príručka
- Bezpečnosť a upozornenie

### Aplikácia iOS pre dok

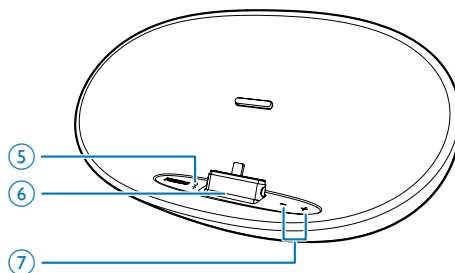
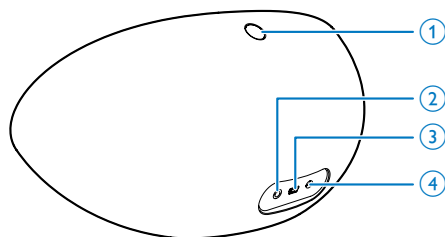
Vďaka doku Lightning zariadenia **DS3480** môže vaše zariadenie iPhone/iPod využívať nasledujúcu aplikáciu:




- Aplikácia **ClockStudio** (umožňuje výber nastavenia zvuku, počúvanie internetového rádia, nastavenie hodín a budíka a aktualizáciu firmvéru)

#### Tip

- Aplikáciu **ClockStudio** nájdete na lokalite **App Store** v zariadení iPhone/iPod.

### Prehľad



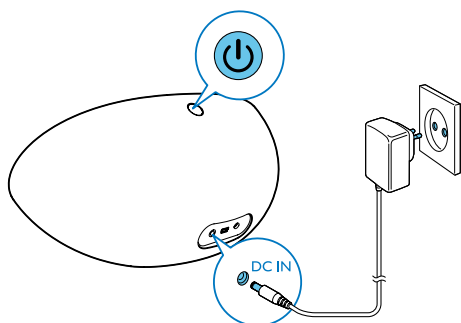
- 1** 
  - Stlačením zapnete zariadenie, stlačením a podržaním na 5 sekúnd resetujete rozhranie Bluetooth
  - Indikátor úrovne nabitia batérie
- 2** **DC IN**
  - Sieťový napájací konektor pre dodaný sieťový AC/DC adaptér
- 3** 
  - Nabíjací konektor pre externé zariadenie
- 4** **AUDIO IN**
  - Vstupný zvukový konektor pre externé zvukové zariadenie
- 5** 
  - Indikátor stavu pripojenia Bluetooth
- 6** **Dokovacia stanica s konektorom Lightning pre zariadenie iPod/iPhone**
- 7** **+, -**
  - Zvýšenie alebo zníženie hlasitosti
  - Indikátory zapnutia a vypnutia

# 3 Úvodné pokyny

## Nabíjanie zariadenia DS3480

Zariadenie **DS3480** má vstavanú batériu, ktorú môžete nabíjať pomocou priloženého napájacieho AC/DC adaptéra.

- Zariadenie **DS3480** pripojte k elektrickej sieti pomocou priloženého napájacieho AC/DC adaptéra.



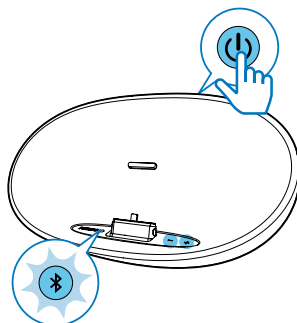
- ↳ Počas nabíjania
  - bliká nazeleno, ak je zariadenie **DS3480** zapnuté.
  - vždy svieti načerveno, ak je zariadenie **DS3480** vypnuté.
- ↳ Keď je batéria úplne nabitá, svieti nazeleno, ak je zariadenie **DS3480** zapnuté; sa vypne, ak je zariadenie **DS3480** vypnuté.

### Tip

- Ak sú batérie takmer vybité, bliká načerveno.
- Nabíjateľné batérie majú obmedzený počet cyklov nabíjania. Životnosť batérií a počet cyklov nabíjania sa odlišuje v závislosti od používania a nastavení.

## Zapnutie alebo vypnutie

- Stlačením tlačidla zapnete zariadenie.
  - ↳ sa rozsvieti nažltlo.
  - ↳ Indikátor stavu pripojenia Bluetooth bliká. Zariadenie **DS3480** začne párovanie alebo opätovné pripojenie cez rozhranie Bluetooth.



- Na vypnutie znova stlačte tlačidlo .

## Automatický pohotovostný režim

Po uplynutí 15 minút v režime nečinnosti (neprehráva sa žiadna hudba a nebolo stlačené žiadne tlačidlo) sa prehrávač vypne.

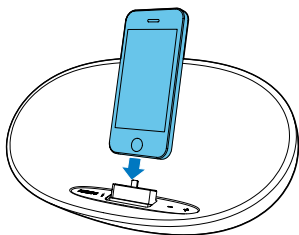
## 4 Prehrávanie

### Prehrávanie cez dok Lightning

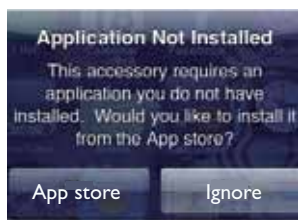
Cez dok Lightning na zariadení **DS3480** môžete prehrávať obsah z nasledujúcich modelov zariadení iPhone/iPod:

- iPhone 5
- iPod touch (5. generácia)
- iPod nano (7. generácia)

- 1 Uistite sa, že ste zapli zariadenie **DS3480**.
- 2 Vložte svoje zariadenie iPhone/iPod do doku.



- Pri prvom vložení zariadenia iPhone/iPod do zariadenia **DS3480** nainštalujte do zariadenia iPhone/iPod aplikáciu **ClockStudio** nasledovným spôsobom:



- 3 V zariadení iPhone/iPod spustíte prehrávanie hudby.

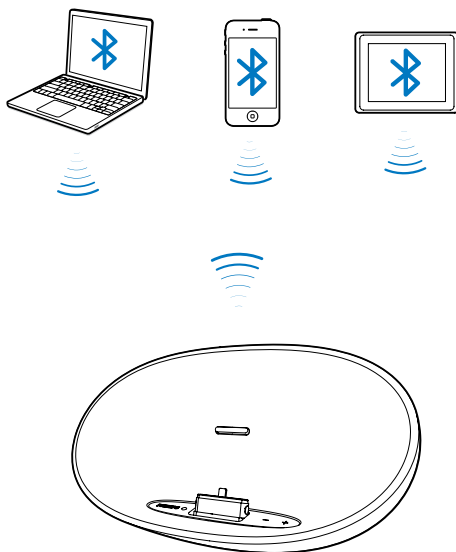


Tip


- Zariadenie iPhone/iPod odstránite z doku vytiahnutím.

### Prehrávanie cez rozhranie Bluetooth

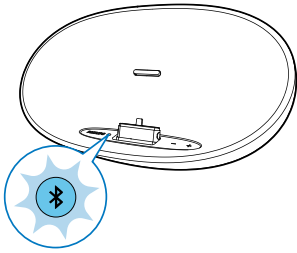
Pomocou rozhrania Bluetooth môžete prehrávať na zariadení **DS3480** zvuk zo zariadenia Bluetooth, ako napr. iPad, iPhone, telefónu so systémom Android alebo prenosného počítača.



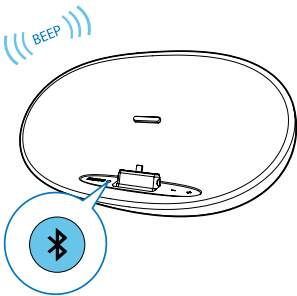
### Pripojenie cez rozhranie Bluetooth

- 1 Zapnite zariadenie stlačením tlačidla  na zariadení **DS3480**.  
↳ Indikátor stavu pripojenia Bluetooth bliká. Zariadenie **DS3480** začne párovanie alebo opätovné pripojenie cez rozhranie Bluetooth.






- 2 Na vašom zariadení Bluetooth aktivujte rozhranie Bluetooth a vyhľadajte **Philips DS3480**.
- Pri prvom pripojení spustíte párovanie výberom zariadenia **Philips DS3480**.
- ↳ Po vytvorení pripojenia indikátor Bluetooth svieti namodro a zaznejú dve pípnutia.



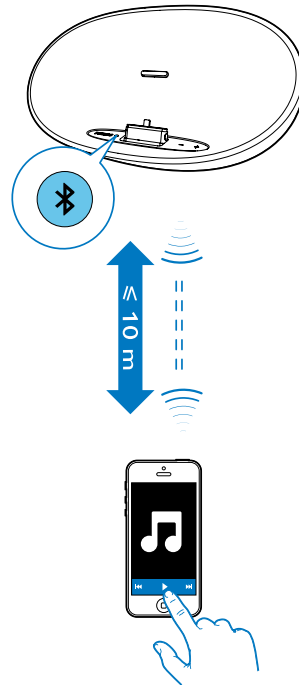
- ↳ Pri ďalšom zapnutí sa zariadenie **DS3480** automaticky pripojí k naposledy spárovanému zariadeniu.

### Tip

- Ak chcete pripojiť zariadenie **DS3480** k inému zariadeniu Bluetooth, vypnite rozhranie Bluetooth v aktuálne pripojenom zariadení Bluetooth.
- Ak chcete vymazať spárované zariadenia zo zariadenia **DS3480**, stlačte a podržte tlačidlo  na päť sekúnd.

## Prehrávanie zo zariadenia Bluetooth

- 1 Uistite sa, že ste odstránili zariadenie iPhone/iPod z doku Lightning.
- 2 Po úspešnom nadviazaní spojenia spustíte prehrávanie hudby v zariadení **DS3480**.



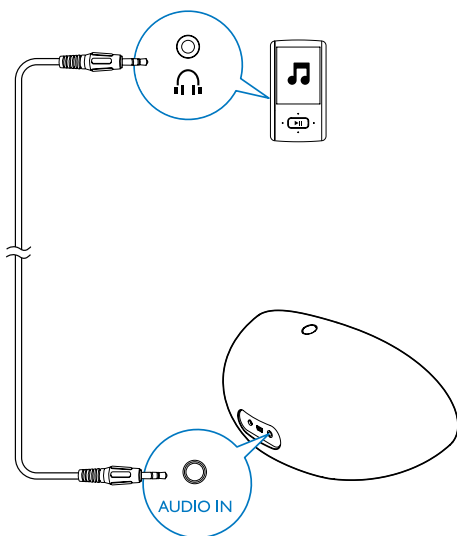
## Poznámka

- Uistite sa, že vzdialenosť medzi zariadením **DS3480** a zariadením s rozhraním Bluetooth je menej ako 10 metrov.
- Prenos hudby môžu narušiť prekážky medzi zariadením Bluetooth a zariadením **DS3480**, ako napríklad steny alebo iné zariadenia fungujúce na rovnakej frekvencii.

## Prehrávanie cez zvukový kábel

Cez prepájací kábel MP3 môžete cez zariadenie **DS3480** prehrávať zvuk z externého zvukového zariadenia, napr. MP3 prehrávača.

- 1 Použite prepájací kábel MP3 Link na prepojenie zariadenia **DS3480** s externým zvukovým zariadením.



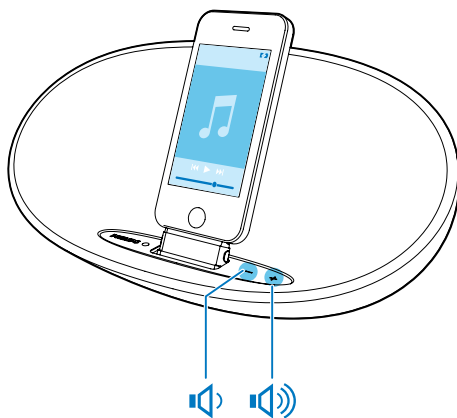
- 2 V prehrávači **DS3480** vykonajte nasledovné kroky:
  - Uistite sa, že ste pozastavili hudbu v zariadení iPhone/iPod vloženého v doku zariadenia **DS3480**;

- Vypnite Bluetooth na zariadení s rozhraním Bluetooth, ktoré je pripojené k zariadeniu **DS3480**.

- 3 Na externom zvukovom zariadení spustíte prehrávanie hudby a zmeňte úroveň hlasitosti.

## Nastavenie hlasitosti

- Opakovane stlačte tlačidlo **+**, **-** alebo
- Stlačte a podržte tlačidlo **+**, **-** ak chcete rýchlo zvýšiť alebo znížiť hlasitosť.
  - ↳ Pri dosiahnutí maximálnej alebo minimálnej úrovne **+**, **-** bliká nažltlo.



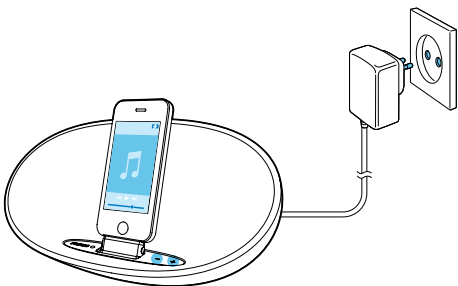
# 5 Nabíjanie

---

## Nabíjanie cez dok Lightning

Pomocou doku Lightning zariadenia **DS3480** môžete nabíjať zariadenie iPhone/iPod, ak je prehrávanie hudby zapnuté alebo vypnuté.

- 1 Vložte zariadenie iPhone/iPod do doku Lightning zariadenia **DS3480**.
- 2 Pripojte zariadenie **DS3480** k napájaniu.

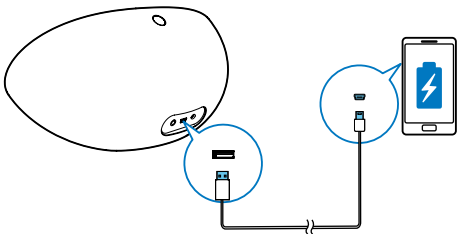


---

## Nabíjanie cez konektor USB

Pomocou konektora USB na zariadení **DS3480** môžete nabíjať svoj mobilný telefón.

- 1 Pomocou kábla USB pripojte zariadenie **DS3480** k externému zariadeniu.
- 2 Pripojte zariadenie **DS3480** k napájaniu.



## 6 Aktualizácia firmvéru

Pomocou aplikácie **ClockStudio** zariadení iPhone/iPod môžete aktualizovať firmvér zariadenia **DS3480**.

- 1 Uistite sa, že vaše zariadenie iPhone/iPod je pripojené na internet.
- 2 Vložte zariadenie iPhone/iPod do doku Lightning zariadenia **DS3480**.
  - ↳ **ClockStudio** začne vyhľadávať dostupné aktualizácie firmvéru.
  - ↳ Keď je dostupná aktualizácia firmvéru, zobrazí sa hlásenie.



- 3 Aktualizáciu firmvéru dokončíte podľa pokynov na obrazovke.

### Poznámka

- Počas aktualizácie nechajte zariadenie iPhone/iPod zapnuté a vložené v doku zariadenia **DS3480**.

# 7 Technické údaje

## Zosilňovač

Menovitý výstupný výkon	2 x 5 W RMS
-------------------------	-------------

## Všeobecné informácie

Napájací zdroj	Model: KSASB0241200200HE (Philips);
- Sieťové napájanie	Vstup: 100 – 240 V ~, 50/60 Hz, 0,6 A, Výstup: 12 V = 2 A
- Batéria	Lítium-iónová batéria
Prevádzková spotreba energie	< 18 W
Spotreba energie v pohotovostnom režime	< 0,5 W
Max. záťaž pre iPod/iPhone	5 V = 1 A
Rozmery	
- Hlavná jednotka (Š x V x H)	274 x 143 x 109 mm
Hmotnosť	
- Hlavná jednotka	1,2 kg
Prevádzková teplota a vlhkosť:	0 °C až 45 °C, 5 % až 90 % vlhkosť pre všetky typy podnebia.
Teplota a vlhkosť pri skladovaní:	-40 °C až 70 °C, 5 % až 95 %

## Bluetooth

Verzia Bluetooth	Ver: 2.1 + EDR
Frekvenčné pásmo	2,402 – 2,480 GHz pásmo ISM
Dosah	10 m (voľné priestranstvo)

# 8 Riešenie problémov



## Varovanie

- Nikdy neodstraňujte kryt tohto zariadenia.



Aby ste zachovali záruku, nikdy sa sami nepokúšajte opravovať systém.

Ak sa pri používaní tohto zariadenia vyskytne nejaký problém, skôr než sa obrátite na servisné stredisko, vyskúšajte nasledujúce riešenia. Ak sa problém neodstráni, prejdite na webovú lokalitu spoločnosti Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). Ak sa rozhodnete obrátiť na spoločnosť Philips, okrem zariadenia si pripravte aj číslo modelu a sériové číslo.

## Žiadny zvuk alebo slabý zvuk

- Nastavte hlasitosť na reproduktore s dokovacou stanicou.
- Nastavte hlasitosť v zariadení iOS, zariadení s rozhraním Bluetooth alebo inom externom zariadení.

## Nereaguje na stláčanie tlačidiel na reproduktore

- Na reproduktore s dokovacou stanicou stlačte naraz tlačidlo  a  na 3 sekundy. Môžete obnoviť výrobné nastavenia reproduktora s dokovacou stanicou.
- Odpojte a znovu pripojte sieťovú zástrčku, a potom reproduktor s dokovacou stanicou opäť zapnite.

## O pripojení Bluetooth

Nie je možné prehrávať hudbu zo zariadení s rozhraním Bluetooth ani po úspešnom pripojení rozhrania Bluetooth

- Toto zariadenie s rozhraním Bluetooth nedokáže z reproduktora prehrávať hudbu.

**Pri prehrávaní hudby zo zariadenia**

**s rozhraním Bluetooth je kvalita zvuku nízka.**

- Príjem rozhrania Bluetooth je slabý. Presuňte zariadenie s rozhraním Bluetooth bližšie k reproduktoru alebo odstráňte prekážky medzi zariadením s rozhraním Bluetooth a reproduktorom.

**Nie je možné pripojiť moje zariadenie**

**s rozhraním Bluetooth k reproduktoru**

- Toto zariadenie s rozhraním Bluetooth nepodporuje profily, ktoré sú vyžadované pre tento reproduktor.
- Funkcia Bluetooth nie je v zariadení zapnutá. Pozrite si návod na používanie daného zariadenia, v ktorom nájdete informácie o aktivácii funkcie Bluetooth.
- Reproduktor nie je v režime párovania.
- Reproduktor už je pripojený k inému zariadeniu s podporou rozhrania Bluetooth. Vypnite pripojenie Bluetooth v danom zariadení a skúste to znova.

**Spárované zariadenie sa pripojí a vzápätí odpojí.**

- Príjem rozhrania Bluetooth je slabý. Presuňte zariadenie s rozhraním Bluetooth bližšie k reproduktoru alebo odstráňte prekážky medzi zariadením s rozhraním Bluetooth a reproduktorom.
- Na niektorých zariadeniach sa môže rozhranie Bluetooth automaticky deaktivovať, aby sa šetrila energia.





Specifications are subject to change without notice.

2013 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

This product was brought to the market by WOOX Innovations Limited or one of its affiliates, further referred to in this document as WOOX Innovations, and is the manufacturer of the product. WOOX Innovations is the warrantor in relation to the product with which this booklet was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

